

## Bizkaia

**Arrazola (Atxondo):** átso, mátjořa  
**Arrieta:** mátjořa  
**Bakio:** mátjořa  
**Bermeo:** mátjořa  
**Berriz:** mátjořa  
**Bolibar:** mátjořa, \*ántsú  
**Busturia:** mátjořa  
**Dima:** mátjořa  
**Elantxobe:** mátjoř, \*andřaříko  
**Elorrio:**  
**Errigoiti:** mátjořa, antsú, \*řaβéleyoř  
**Etxebarri:** mátjořa, \*antsú  
**Etxebarria:** ántsú, \*mátjořá  
**Gamiz-Fika:** mátjořá  
**Getxo:** émbrantsú  
**Gizaburuaga:** mátjořa  
**Ibarruri (Muxika):** mátjořa, \*antsú  
**Kortezubi:** mátjořa  
**Larrabetzu:** mátjořa  
**Laukiz:** mátjořa  
**Leioa:** mátjořa  
**Lekeitio:** kápaυ, \*andřaříku  
**Lemoa:** mátjořa  
**Lemoiz:** mátjoře, \*antsú  
**Mañaria:** mátjořa  
**Mendata:** umeripáko  
**Mungia:** estéřil, \*mátjořa  
**Ondarroa:** andřaříku  
**Orozko:** andřaříku, ándřařıyoř, \*řejmbáko  
**Otxandio:** mátjořa  
**Sondika:** matsóřa  
**Zaratamo:** mátjořa  
**Zeanuri:** mátjořa, \*ántsú  
**Zeberio:** mátjořa, \*řejmbáko, \*říku  
**Zollo (Arrankudiaga):** mátjořa  
**Zornotza:** mátjořa

## Araba

**Aramaio:** mátjořa, říku

## Gipuzkoa

**Aia:** antsú  
**Amezketeta:** balío<sup>o</sup>stuná (mark.),  
famíli:satekó balío<sup>o</sup>stuná (mark.), \*antsú  
**Andoain:** antsú  
**Araotz (Oñati):** átso, \*andřá antsú

**Arrasate:** mátjořa, \*andřá antsú  
**Arroa (Zestoa):** akéřs, pámelik éstwisán  
(?), pámelik estúna (?)  
**Asteasu:** antsú  
**Ataun:** atsó  
**Azkoitia:** ántsú, \*hářřik éstseřkék, \*uméřk  
éstseřkék  
**Azpeitia:** akéřs (?)  
**Beasain:** antsú  
**Beizama:** ántsú, estéřu famílik  
**Bergara:** mátjořa, ekářřtu  
**Deba:** atsó, antsú  
**Donostia:** antsú  
**Eibar:** ántsú  
**Elduain:** uméleóř, antsú  
**Elgoibar:** akéřs  
**Errezil:** antsú, ařóř  
**Ezkio-Itsaso:** antsú  
**Getaria:** akéřs  
**Hernani:** antsú  
**Hondarribia:** řařeta, atso  
**Ikaztegieta:** mátjořa  
**Lasarte-Oria:** akéřs, antsú, \*leóř  
**Legazpi:** ařoř  
**Leintz Gatzaga:** mátjořa  
**Mendaro:** ántsú, \*akéřs  
**Oiartzun:** fám<sup>l</sup>řřik estún andřıá (mark.),  
leóř  
**Oñati:** ántsú, \*léyoř  
**Orexa:** ántsú  
**Orio:** antsú, \*atřó  
**Pasaia:** řřputú, ántsó, ántsútó, óřek  
famílidđik eřřtik, eřřín đik řřán  
**Tolosa:** antsú, ařoř, atsó, leřóř  
**Urretxu:** leóř  
**Zegama:** antsú, éřti paljóko, \*ařřřayé

## Nafarroako Foru Komunitatea

**Abaurregaina / Abaurrea Alta:** mátjořa  
**Alkots:** mátjořa  
**Aniz:** mátjoř  
**Arbizu:** emákumemátjořá  
**Beruete:** atsó, mátjoř, \*ántsú  
**Donamaria:** m<sup>o</sup>řóř  
**Dorrao / Torrano:** mátjoř, ántsú  
**Erratzu:** mátjořa  
**Etxalar:** antsú, mátjořa (mark.), está  
eřnáltřen, está embras řéłřten, \*atřó

**Etxaleku:** antsú, mátjořá (mark.)  
**Etxarri (Larraun):** mátjoř, ántsú  
**Eugi:**  
**Ezkurra:** antsú  
**Gaintza:** antsú, \*fámílik estó  
**Goizueta:** mátjořá, antsú, atřó  
**Igoa:** małřjoř, \*antsó  
**Jaurrieta:** ántřu  
**Leitza:** atřó, ántsú  
**Lekaroz:** ařóřa, \*mátjořa  
**Luzaide / Valcarlos:** \*iđoř, \*mátjořa  
**Mezkiritz:**  
**Oderitz:** mátjoř  
**Suarbe:** mátjoř  
**Sunbilla:** m<sup>o</sup>řóřa  
**Urdiain:** mátjořá  
**Zilbeti:**  
**Zugarramurdi:** mátjořa

## Lapurdi

**Ahetze:**  
**Arrangoitze:** mándo, \*emáste iđoř  
**Azkaine:** bařeta  
**Bardoze:** estik hářřik ukhářten ahál,  
mándo, gaphúřna (mark.)  
**Beskoitze:** mándo, emastémándo  
**Donibane Lohizune:** mando  
**Hazparne:** mándo  
**Hendaia:**  
**Itsasu:** mándo, ařoř  
**Makea:** mándo  
**Mugerre:**  
**Sara:** mandó  
**Senpere:**  
**Urketa:**  
**Uztaritze:** mándo, \*iđoř

## Nafarroa Beherea

**Aldude:** múla, áyoř  
**Arboti:** mándo  
**Armendaritze:** mándđó, \*antsú  
**Arnegi:** ařoř, \*mándo  
**Arrueta:** hářřik esiř úkhan  
**Baigorri:** estu hářřik ukhářten ahal  
**Bastida:** mando  
**Behorlegi:** mandó, \*antsú  
**Bidarrai:** múla  
**Ezterenzubi:** mándo (?), mandđo

## **Gamarte:**

**Garrúze:** mándđoa (mark.)  
**Irisarri:** mándo  
**Izturitze:** mándo  
**Jutsi:**  
**Landibarre:**  
**Larzabale:** emastemándo  
**Uharte Garazi:** \*púta

## Zuberoa

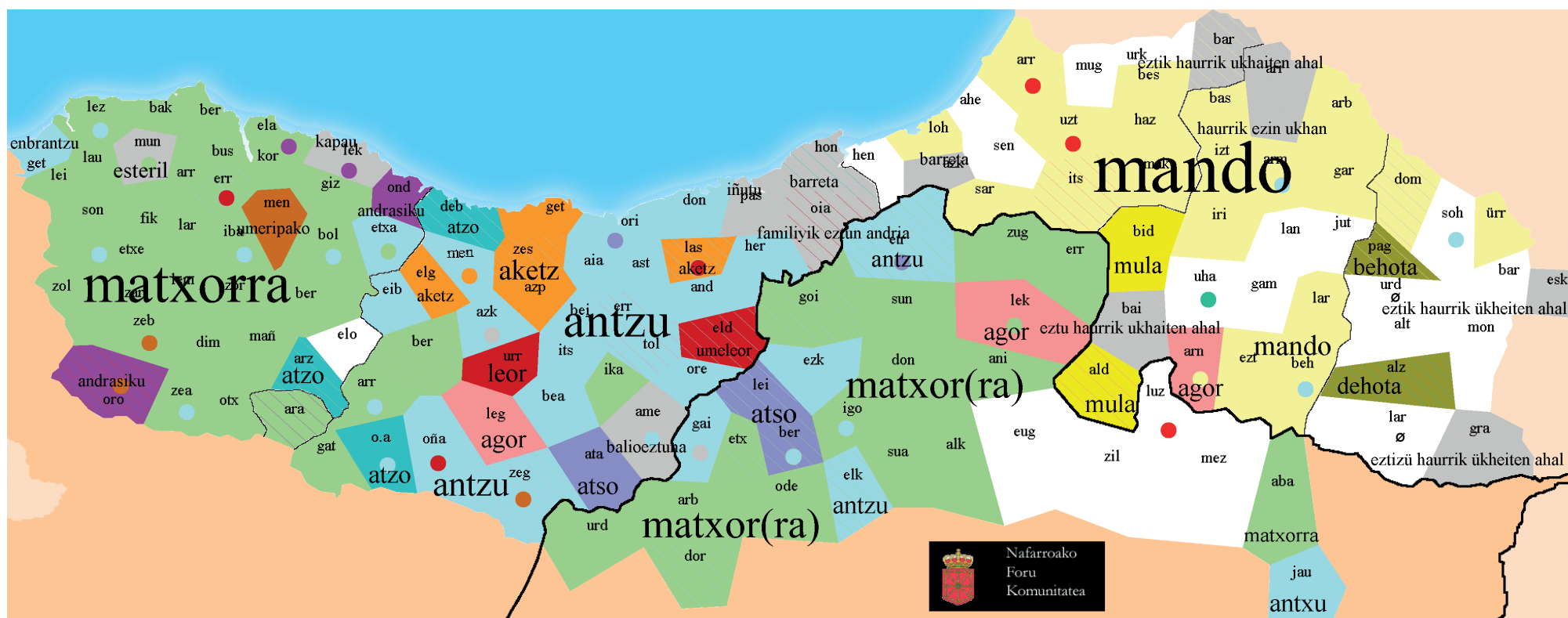
**Altzai:** dehóta, pýta, éstik áhal ykhéřten  
**Altzurükü:**  
**Barkoxe:**  
**Domintxaine:** mándo,  
hářřik estik ukhářten ahál  
**Eskiula:** éstik hářřik ykhéřten ahál  
**Larraine:** [ez da galdetu]  
**Montori:**  
**Pagola:** behóta (mark.), mándo  
**Santa Grazi:** estıřy hářřik ykhéřten ahál  
**Sohüta:** \*ántsıř  
**Urdiñarbe:** [ez da galdetu]  
**Ürrüstoi:** mando

## Mapan sartzen ez diren erantzunak:

**Altzai (Z):** éstik áhal ykhéřten  
**Etxalar (N):** está eřnáltřen,  
está embras řéłřten  
**Goizueta (N):** atřó  
**Luzaide / Valcarlos (N):** \*mátjořa  
**Tolosa (G):** atřó, leřóř  
**Zeberio (B):** \*říku

## 2298. Mapa: estéril / stérile / sterile

GALDERA: 65190



	(-)antzu
	atzo
	atso
	agor
	idor
	le(g)or
	(andra)siku
	matxor(ra)
	mando
	mula
	aketz
	dehota
	umeripako / seinbako / aurbage
	puta
	bestelakoak

- Haurrik ezin izan dezakeen pertsonari nola esaten zaion galdetu da.

- Galdera honetan jaso diren zenbait erantzun 24380 'machorra / stérile (vache)' eta 26090 'ovejuna estéril / brebis stérile' galderetan ere jaso dira. Errigoitin, adibidez, bietan "matxorra" bildu da; Asteasun, "antzu" eta Itsasun "mándo".

- Fruiturik ematen ez duen arbola izendatzeko, Saran "alferra" jaso da. Berdin Mugerren: *Fitsik ekhartzen ez diena, fruiturik eztiena.*

- **Bestelakoak:** aurrik etzeu (Azkoitia), balio eztuna (Amezketeta), barreta (Azkaine, Hondarribia), ekaiztu (Bergara), esteril (Mungia), ezin dik izan (Pasaia), ezta enbraz geltzen (Etxalar), ezta ernaltzen (Etxalar), ezteu familik (Beizama), ezti palioko (Zegama), ezti ahal ukhaiten (Altzai), ezti haurrik ukhaiten ahal (Bardoze), ezti haurrik ukhaiten ahal (Eskiula), ezti haurrik ukhaiten ahal (Santa Grazi), ezti haurrik ukhaiten ahal (Baigorri), famili izateko balio eztuna (Amezketeta), familik ezto (Gaintza), familik ezta andria (Oiertzun), gaphuña (Bardoze), haurrik ezin ukhan (Arrueta), haurrik ezti ukhaiten ahal (Domintxaine), iñutu (Pasaia), kapau (Lekeitio), orrek familidik ezti (Pasaia), pamelik ezta izan (Arroa), pamelik eztuna (Arroa), umeik etzeu (Azkoitia).

**Gamiz-Fika:** *Beran áurrian está esaten ["mátxorrá"].*

**Errezil:** *Izán eztunari "antzu" eo "agorrá".*

**Oiertzun:** *Bularrik eztunai re "amaleorra" esate zayo ta familik eztuna re, "leorra".*

**Irisarri:** *"Agorra" erten da, oai liburietan ta "agorra" leitzen duzu, bena ezti guk erten, eh!*

**Pagola:** *Arbola re "mando" edo "auherra". Emaztiaintako "auherra" erran nahi dizü lanik egin nahi eztiena.*

**Altzai:** *Behitan "dehota", bena emaztetan astokeian, bai.*